

## **CHAPTER V**

### **CONCLUSION AND SUGGESTION**

In this chapter the writer present the conclusion and suggestion based on the result of the study.

#### **5.1 Conclusion**

Based on the result of data analysis of the study the conclusion is presented. The writer can conclude that: 1: The translation of text from Indonesian Language into English language of the second year students of SMAK Sint Carolus Kupang is classified as Bad Translation. It is because only 189 (49,73%) sentences were translated correctly while 211 (55,52%) sentence were translated inncorrectly. 2: the areas of difficulties faced by the students in doing the translation were grammatical structure and vocabulary.

#### **5.2 Suggestion**

Based on the conclusion that the writer got from the data analysis. Thewriter would like to give some suggestion for the English Teacher and the students as follows:

##### **1. For the English Teachers**

The teacher of English of the eleventh grade students of SMAK Sint Carolus Kupang is expected to focus on grammar particularly the corred use of tenses, personal pronoun and vocabulary. And the teacher should give more translation exercises for the students to improve the grammar.

## 2. For The Students

The students should spend more time to learn english grammar and vocabulary.

The students are expected to practise translation from Indonesian language into English language

### BIBLIOGRAPHY

- Andre, 2012. "An Analysis on the Translation from Indonesian Language Into English of the Second Year Student of SMPK Santo Yoseph Kupang In The School Year 2012/2013 (Thesis)"
- Catford, J. C. 1965. *A Linguistic Theory of Translation*. USA: Oxford University press.
- Fardhani, A.E. 1997. *A Guide to Translation Skill*. Jember: FKIP-UNEJ
- Hornby, A.S. 1995. *Oxford Advance Learner's dictionary*. London: Oxford University
- Karnadidjaja, et.al. 1986. *Buku Materi Pokok Translation modul-6*. Jakarta: Karunika UT
- Larson, M. L. 1984. *Meaning Based Translation*. USA: The Summer Institute of Linguistic
- Larson, Mildred L. 1984. *Meaning Based On Translation: A Guide To Cross Language Equivalence*. Lanham: University Press of America
- Nida, E. A. 1969. *The Theory and practice of translation*. E.J. Brill: Heiden
- Newmark, petter. 1988. *A Text Book of Translation*. British: Pretince Hall.
- Nida and Taber. 1985. *The Theory and Practice of Translation*. Leiden: E.J. Brill.
- Seran, Yuni.2015."The Translation of the Narrative text in Bahasa indonesia Into English of The Eleventh Grade Students of SMAK Suria Atambua in the School Year 2015/2016 (Thesis)"